|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Boletín de Explotación de la UIT www.itu.int/itu-t/bulletin** | | | |
| N.o **986** | 15 VIII 2011 | (Informaciones recibidas hasta el 3 de Agosto de 2011) | |
| Place des Nations CH-1211  Genève 20 ( Suiza)  Tel: +41 22 730 5111  **E-mail: itumail@itu.int** | | **Oficina de la Normalización de las Telecomunicaciones (TSB) Tel: +41 22 730 5211 Fax: +41 22 730 5853 E-mail:** [**tsbmail@itu.int**](mailto:tsbmail@itu.int) **/** [**tsbtson@itu.int**](mailto:tsbtson@itu.int) | **Oficina de Radiocomunicaciones (BR) Tel: +41 22 730 5560 Fax: +41 22 730 5785 E-mail:** [**brmail@itu.int**](mailto:brmail@itu.int) |

# Índice

*Página*

**Información general**

Listas anexas al Boletín de Explotación de la UIT:*Nota de la TSB* 3

Aprobación de Recomendaciones UIT-T 4

Plan de numeración para las telecomunicaciones públicas internacionales   
(Recomendación UIT-T E.164): *Nota de la TSB* 4

Indicativos de país o zona geográfica para el servicio móvil (Recomendación UIT-T E.212):   
*Nota de la TSB* 4

Asignación de códigos de zona/red de señalización (SANC) (Recomendación UIT-T Q.708 (03/99)):   
Sudán del Sur, China 5

Servio télex:

*Emiratos Arabes Unidos: Cesación del servicio télex* 5

Servicio telefónico:

*Azerbaiyán (Communications and Information Technologies, Baku)* 6

*Dinamarca (National IT and Telecom Agency (NITA), Copenhagen)* 10

*Liberia (Liberia Telecommunications Authority, Monrovia)* 11

*Tailandia (National Telecommunications Commission (NTC), Bangkok)* 11

Cambios en las Administraciones/EER y otras entidades u Organizaciones

*Belice (Ministry of Public Utilities, Transport, Communications and National Emergency Management*, Belmopan): *Cambios de nombre, de dirección, de los números de teléfono y de fax y de dirección   
electrónica* 16

*Sudán (Sudanese Mobile Telephone Company, Zain, Khartoum): Cambios de los números de fax y de dirección electrónica* 16

Restricciones de servicio: *Nota de la TSB* 17

Comunicaciones por intermediario (Call-Back) y procedimientos alternativos de llamada   
(Res. 21 Rev. PP-2002): *Nota de la TSB* 18

*Página*

**Enmiendas a las publicaciones de servicio**

Nomenclátor de las estaciones costeras (Lista IV) 20

Nomenclátor de las estaciones de barco y de las asignaciones a identidades del servicio móvil marítimo   
(Lista V) 21

Lista de números de identificación de expedidor de la tarjeta con cargo a cuenta para telecomunicaciones internacionales 22

Lista de indicativos de país de la Recomendación UIT-T E.164 asignados 23

Lista de indicativos de país o zona geográfica para el servicio móvil 23

Indicativos de red para el servicio móvil (MNC) del plan de identificación internacional para redes   
públicas y usuarios 24

Lista de códigos de puntos de señalización internacional (ISPC) 24

Lista de códigos de zona/red de señalización (SANC) 25

Plan de numeración nacional 25

| Fechas de publicación de los próximos Boletines de Explotación | | Incluidas las informaciones recibidas hasta el: |
| --- | --- | --- |
| 987 | 1.IX.2011 | 19.VIII.2011 |
| 988 | 15.IX.2011 | 02.IX.2011 |
| 989 | 1.X.2011 | 20.IX.2011 |
| 990 | 15.X.2011 | 04.X.2011 |
| 991 | 1.XI.2011 | 19.X.2011 |
| 992 | 15.XI.2011 | 02.XI.2011 |
| 993 | 1.XII.2011 | 18.XI.2011 |
| 994 | 15.XII.2011 | 02.XII.2011 |

# INFORMACIÓN GENERAL

Listas anexas al Boletín de Explotación de la UIT

**Nota de la TSB**

A. Las listas siguientes han sido publicadas por la TSB o la BR como anexos al Boletín de Explotación (BE) de la UIT:

BE N.o

983 Lista de códigos de zona/red de señalización (SANC) (Complemento de la Recomen­dación UIT-T Q.708 (03/99)) (Situación al 1 de julio de 2011)

982 Lista de indicativos de país de la Recomendación UIT-T E.164 asignados (Complemento de la Recomendación UIT-T E.164 (11/2010)) (Situación al 15 de junio de 2011)

981 Lista de códigos de operador de la UIT (Según la Recomendación UIT-T M.1400 (07/2006) (Situación al 1 de junio de 2011)

980 Lista de indicadores de destino de telegramas (Según la Recomendación UIT‑T F.32 (10/1995)) (Situación al 15 de mayo de 2011)

979 Lista de códigos de puntos de señalización internacional (ISPC) (Según la Recomendación UIT-T Q.708 (03/99)) (Situación al 1 de mayo de 2011)

978 Lista de Códigos Télex de Destino (CTD) y Códigos de Identificación de Red Télex (CIRT) (Complemento de las Recomendaciones UIT-T F.69 (06/1994) y F.68(11/1988)) (Situación al 15 de abril de 2011)

977 Lista de códigos de identificación de red de datos (CIRD) (Según la Recomen­dación UIT‑T X.121 (10/2000)) (Situación al 1 de abril de 2011)

976 Lista de indicativos de país o zona geográfica para datos (Complemento de la Recomendación   
UIT-T X.121) (10/2000)) (Situación al 15 de marzo de 2011)

975 Hora Legal 2011

974 Lista de nombres de dominio de gestión de administración (DGAD) (De conformidad con las Recomendaciones UIT-T de las series F.400 y X.400) (Situación al 15 de febrero de 2011)

972 Lista de indicativos de país para el servicio móvil de radiocomunicación con concentración de enlaces terrenales (Complemento de la Recomendación UIT-T E.218 (05/2004)) (Situación al 15 de enero de 2011)

971 Lista de números de identificación de expedidor de la tarjeta con cargo a cuenta para telecomunicaciones internacionales (Según la Recomendación UIT‑T E.118 (05/2006)) (Situación al 1 de enero de 2011)

968 Estado de las radiocomunicaciones entre estaciones de aficionado de países distintos (De conformidad con la disposición facultativa N.o 25.1 del Reglamento de Radiocomunicaciones) y Forma de los distintivos de llamada asignados por cada Administración a sus estaciones de aficionado y a sus estaciones experimentales (Situación al 15 de noviembre de 2010)

967 Indicativos/números de acceso a las redes móviles (Según la Recomendación UIT‑T E.164 (02/2005)) (Situación al 1 de noviembre de 2010)

958 Indicativos de red para el servicio móvil (MNC) del plan de identificación internacional para redes públicas y usuarios (Según la Recomendación UIT-T E.212 (05/2008)) (Situación al 15 de junio de 2010)

955 Diferentes tonos utilizados en las redes nacionales (Según la Recomen­dación UIT‑T E.180 (03/98)) (Situación al 1 de mayo de 2010)

953 Lista de indicativos de país o zona geográfica para el servicio móvil (Complemento de la Recomendación UIT-T E.212 (05/2008)) (Situación al 1 de abril de 2010)

952 Lista de las autoridades nacionales, encargadas de asignar los códigos de proveedor de terminal UIT-T T.35 (Situación al 15 de marzo de 2010)

951 Procedimientos de marcación (Prefijo internacional, prefijo (interurbano) nacional y número nacional (significativo)) (Según la Recomendación UIT‑T E.164 (02/2005)) (Situación al 1 de marzo de 2010)

877 Lista de indicativos de país o de zona geográfica para facilidades no normalizadas de los servicios telemáticos (Complemento de la Recomendación UIT-T T.35 (02/2000)) (Situación al 1 de febrero de 2007)

669 Grupos de códigos de cinco letras para uso del servicio público internacional de telegramas (Según la Recomendación UIT-T F.1 (03/1998))

B. Pueden consultarse en línea las listas siguientes en el sitio de la web de la UIT‑T:

|  |  |
| --- | --- |
| Lista de códigos de operador de la UIT (Rec. UIT‑T M.1400 (07/2006)) | [www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html) |
| Cuadro Burofax (Rec. UIT-T F.170) | [www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html) |
| Lista de empresas de explotación reconocidas (EER) | [www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html) |

Aprobación de Recomendaciones UIT-T

Por AAP-64, se anunció la aprobación de las Recomendaciones UIT-T siguientes, de conformidad con el procedimiento definido en la Recomendación UIT-T A.8:

– Recomendación UIT-T G.798 (2010) Amend. 1 (22/07/2011)

– Recomendación UIT-T G.873.1 (22/07/2011): Red óptica de transporte: Protección lineal

– Recomendación UIT-T G.8013/Y.1731 (22/07/2011): Funciones y mecanismos de operación, administración y mantenimiento para redes basadas en Ethernet

– Recomendación UIT-T G.8021/Y.1341 (2010) Amend .1 (22/07/2011)

– Recomendación UIT-T X.660 (29/07/2011): Tecnología de la información – Procedimientos para el funcionamiento de las autoridades de registro de los identificadores de objeto: Procedimientos generales y arcos superiores del árbol de identificadores de objeto internacionales

Plan de numeración para las telecomunicaciones públicas internacionales  
(Recomendación UIT-T E.164)

**Nota de la TSB**

A petición de la Administración de la República de Sudán del Sur y de conformidad con las Recomendaciones UIT-T E.164 y E.164.1, el Director de la TSB ha asignado el indicativo de país **211** a la República de Sudán del Sur. El puesto en servicio del indicativo de país 211 y la transición del plan de numeración del indicativo de país (249) al indicativo de país (211) será comunicada ulteriormente.

Indicativos de país o zona geográfica para el servicio móvil  
(Recomendación UIT-T E.212)

**Nota de la TSB**

A petición de la Administración de la República de Sudán del Sur, el Director de la TSB ha asignado el Indicativo de país para el servicio móvil (MCC) **659**, a la red del sistema móvil internacional de la República de Sudán del Sur, de conformidad con la Recomendación UIT-T E.212.

Asignación de códigos de zona/red de señalización (SANC)  
(Recomendación UIT-T Q.708 (03/99))

**Nota de la TSB**

A petición de las Administraciones de la República de Sudán del Sur y de la República Popular de China, el Director de la TSB ha asignado los siguientes códigos de zona/red de señalización (SANC) para uso en la parte internacional de las redes de estos países/zonas geográficas que utilizan el sistema de señalización N.o 7, de conformidad con la Recomendación UIT-T Q.708 (03/99):

|  |  |
| --- | --- |
| *País/zona geográfica o red de señalización* | *SANC* |
| Sudán del Sur (República de) | 6-173 |
| China (República Popular de) | 4-129 |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

SANC: Signalling Area/Network Code  
 Code de zone/réseau sémaphore  
 Código de zona/red de señalización

Servio télex

**Emiratos Arabes Unidos**

Comunicación del 19.VII.2011:

*Cesación del servicio télex*

La *Emirates Telecommunication Corporation (ETISALAT),* Abu Dhabi, anuncia que, desde el 14 de julio de 2011, el servicio télex (internacional y nacional) se dejará de prestar con origen y destino en Emiratos Arabes Unidos.

El código télex de destino (CTD) «893» asignado a los Emiratos Arabes Unidos (Recomendación UIT-T F.69), que comprende el código de identificación de red télex (CIRT) «EM» (Recomendación UIT-T F.68) (también utilizado como indicador de destino de telegramas), sigue estando reservado a los Emiratos Arabes Unidos.

Para cualquier otra información, sírvase dirigirse a:

Mr Ali Amiri  
Emirates Telecommunication Corporation (Etisalat)  
Sheikh Zayed The First St  
P.O. Box 3838  
ABU DHABI   
Emiratos Arabes Unidos  
Tel: +971 2 6184535  
Fax: +971 2 6772930  
E-mail: alamiri@etisalat.ae

Servicio telefónico

url: www.itu.int/itu-t/inr/nnp/

**Azerbaiyán (indicativo de país +994)**

Comunicación del 5.VII.2011:

La, anuncia un nuevo plan de numeración para Azerbaiyán desde el 1 de agosto de 2011. Los actuales indicativos de zona se sustituirán por diez (10) nuevos indicativos de zona en áreas rurales y urbanas así como en asentamientos de población y, en consecuencia, se aplicará un sólo sistema de numeración en la red utilizando los correspondientes prefijos.

Sin embargo, los indicativos de zona de Baku y Sumgayit, así como los de la Repúbica Autónoma de Nathchivan (indicativos de zona 12, 18 y 36, respectivamente) permanecerán sin cambios. Los indicativos de zona y el formato de numeración de las otras zonas se modificará como se indica a continuación.

Cabe esperan que a fines de año, tras la introducción de un nuevo formato de numeración, las llamadas internacionales y de larga distancia a la República de Azerbaiyán se realizarán utilizando tanto la anterior numeración como la nueva numeración al mismo tiempo.

Se solicita a las Administraciones/EER y a los operadores que introduzcan los nuevos cambios en sus redes y confirmen la recepción de la información al siguiente correo electrónico: mincom@mincom.gov.az

*Nuevo Plan de Numeración de la República de Azerbaiyán*

Información General

Capital: Baku

Idioma oficial: azerbaijaní

Superficie total: 86.600 km.

Población estimada en 2010: 9.122.000 habitantes

Moneda: Manat (AZN)

Zona horaria: UTC +04.00

Hora estival (DST): +05.00

TLD de Internet: .az

Indicativo de país: +994

Formato de marcación internacional: 00 (para llamadas salientes desde Azerbaiyán)

| № | Localidad | Indicativo de país | Antiguo indicativo interurbano | Antiguo formato de numeración hasta 31.XII.2011 | Nuevo indicativo interurbano | Nuevo formato de numeración A partir de 01.VII.2011 |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | | BAKU – 12 | | | | |
| 1 | Baku | 994 | 12 | 12 3XX XX XX | 12 | 12 3XX XX XX |
| 12 | 12 4XX XX XX | 12 | 12 4XX XX XX |
| 12 | 12 5XX XX XX | 12 | 12 5XX XX XX |
| 88 | 88 XXX XX XX | 88 | 88 XXX XX XX |
|  | | SUMGAYIT – 18 | | | | |
| 1 | Sumgayit | 994 | 18 | 18 6XX XX XX | 18 | 18 6XX XX XX |
|  | | REGION CENTRAL BAKU -20 | | | | |
| 1 | Barda | 994 | 110 | 110 X XX XX | 20 | 20 20X XX XX |
| 2 | Ujar | 994 | 170 | 170 X XX XX | 20 | 20 21X XX XX |
| 3 | Agsu | 994 | 198 | 198 X XX XX | 20 | 20 22X XX XX |
| 4 | Agdash | 994 | 193 | 193 X XX XX | 20 | 20 23X XX XX |
| 5 | Gobustan | 994 | 150 | 150 X XX XX | 20 | 20 24X XX XX |
| 6 | Kurdamir | 994 | 145 | 145 X XX XX | 20 | 20 25X XX XX |
| 7 | Shamakhi | 994 | 176 | 176 X XX XX | 20 | 20 26X XX XX |
| 8 | Goychay | 994 | 167 | 167 X XX XX | 20 | 20 27X XX XX |
| 9 | İsmayilli | 994 | 178 | 178 X XX XX | 20 | 20 28X XX XX |
| 10 | Zardab | 994 | 135 | 135 X XX XX | 20 | 20 29X XX XX |
|  | | REGION SHİRVAN -21 | | | | |
| 1 | Hajigabul | 994 | 140 | 140 X XX XX  140 28 XX XX | 21  21 | 21 20X XX XX  21 428 XX XX |
| 2 | Shirvan | 994 | 197 | 197 X XX XX | 21 | 21 21X XX XX |
| 3 | Beylagan | 994 | 152 | 152 X XX XX | 21 | 21 22X XX XX |
| 4 | Sabirabad | 994 | 143 | 143 X XX XX | 21 | 21 23X XX XX |
| 5 | İmishli | 994 | 154 | 154 X XX XX | 21 | 21 24X XX XX |
| 6 | Salyan | 994 | 163 | 163 X XX XX | 21 | 21 25X XX XX |
| 7 | Neftchala | 994 | 153 | 153 X XX XX | 21 | 21 26X XX XX |
| 8 | Agjabadi | 994 | 113 | 113 X XX XX | 21 | 21 27X XX XX |
| 9 | Saatli | 994 | 168 | 168 X XX XX | 21 | 21 28X XX XX |
|  | | REGION GANJA -22 | | | | |
| 1 | Ganja | 994 | 22 | 22 5X XX XX  22 6X XX XX  22 28 XX XX | 22 | 22 25X XX XX-  22 26X XX XX  22 428 XX XX |
| 2 | Goygol | 994 | 230 | 230 X XX XX | 22 | 22 20X XX XX |
| 3 | Dashkasan | 994 | 216 | 216 X XX XX | 22 | 22 21X XX XX |
| 4 | Agstafa | 994 | 244 | 244 X XX XX  244 28 XX XX | 22 | 22 22X XX XX  22 428 XX XX |
| 5 | Tartar | 994 | 246 | 246 X XX XX | 22 | 22 23X XX XX |
| 6 | Goranboy | 994 | 234 | 234 X XX XX | 22 | 22 24X XX XX |
| 7 | Samukh | 994 | 265 | 265 X XX XX | 22 | 22 27X XX XX |
| 8 | Gazakh | 994 | 279 | 279 X XX XX | 22 | 22 29X XX XX |
| 9 | Shamkir | 994 | 241 | 241 X XX XX | 22 | 22 30X XX XX |
| 10 | Tovuz | 994 | 231 | 231 X XX XX | 22 | 22 31X XX XX |
| 11 | Gadabay | 994 | 232 | 232 X XX XX | 22 | 22 32X XX XX |
| 12 | Yevlakh | 994 | 166 | 166 X XX XX  166 28 XX XX | 22 | 22 33X XX XX  22 428 XX XX |
| 13 | Naftalan | 994 | 225 | 255 X XX XX | 22 | 22 35X XX XX |
|  | | REGION GUBA– 23 | | | | |
| 1 | Siyazan | 994 | 190 | 190 X XX XX | 23 | 23 30X XX XX |
| 2 | Khizi | 994 | 199 | 199 X XX XX | 23 | 23 31X XX XX |
| 3 | Khachmaz | 994 | 172 | 172 X XX XX | 23 | 23 32X XX XX |
| 4 | Guba | 994 | 169 | 169 X XX XX | 23 | 23 33X XX XX |
| 5 | Shabran | 994 | 115 | 115 X XX XX | 23 | 23 35X XX XX |
| 6 | Gusar | 994 | 138 | 138 X XX XX | 23 | 23 38X XX XX |
|  | | REGION SHAKİ – 24 | | | | |
| 1 | Gabala | 994 | 160 | 160 X XX XX | 24 | 24 20X XX XX |
| 2 | Oguz | 994 | 111 | 111 X XX XX | 24 | 24 21X XX XX |
| 3 | Zagatala | 994 | 174 | 174 X XX XX | 24 | 24 22X XX XX |
| 4 | Shaki | 994 | 177 | 177 X XX XX | 24 | 24 24X XX XX |
| 5 | Gakh | 994 | 144 | 144 X XX XX | 24 | 24 25X XX XX |
| 6 | Mingachevir | 994 | 147 | 147 X XX XX | 24 | 24 27X XX XX |
| 7 | Balakan | 994 | 119 | 119 X XX XX | 24 | 24 29X XX XX |
|  | | REGION LANKARAN – 25 | | | | |
| 1 | Yardimli | 994 | 175 | 175 X XX XX | 25 | 25 20X XX XX |
| 2 | Masalli | 994 | 151 | 151 X XX XX | 25 | 25 21X XX XX |
| 3 | Astara | 994 | 195 | 195 X XX XX | 25 | 25 22X XX XX |
| 4 | Jalilabad | 994 | 114 | 114 X XX XX | 25 | 25 24X XX XX |
| 5 | Lankaran | 994 | 171 | 171 X XX XX | 25 | 25 25X XX XX |
| 6 | Lerik | 994 | 157 | 157 X XX XX | 25 | 25 27X XX XX |
| 7 | Bilasuvar | 994 | 159 | 159 X XX XX | 25 | 25 29X XX XX |
|  | | REGION SHUSHA – 26 | | | | |
| 1 | Khojali | 994 | 102 | 102 X XX XX | 26 | 26 20X XX XX |
| 2 | Lachin | 994 | 146 | 146 X XX XX | 26 | 26 21X XX XX |
| 3 | Khankandi | 994 | 162 | 162 X XX XX | 26 | 26 22X XX XX |
| 4 | Gubadli | 994 | 133 | 133 X XX XX | 26 | 26 23X XX XX |
| 5 | Askaran | 994 | 194 | 194 X XX XX | 26 | 26 24X XX XX |
| 6 | Zangilan | 994 | 196 | 196 X XX XX | 26 | 26 25X XX XX |
| 7 | Shusha | 994 | 191 | 191 X XX XX | 26 | 26 26X XX XX |
| 8 | Kalbajar | 994 | 266 | 266 X XX XX | 26 | 26 27X XX XX |
| 9 | Agdara | 994 | 248 | 248 X XX XX | 26 | 26 28X XX XX |
| 10 | Khojavand | 994 | 149 | 149 X XX XX | 26 | 26 29X XX XX |
| 11 | Hadrut | 994 | 112 | 112 X XX XX | 26 | 26 30X XX XX |
| 12 | Fuzuli | 994 | 141 | 141 X XX XX | 26 | 26 31X XX XX |
| 13 | Agdam | 994 | 192 | 192 X XX XX | 26 | 26 32X XX XX |
| 14 | Jabrayil | 994 | 118 | 118 X XX XX | 26 | 26 38X XX XX |
|  | | REGION NAKHCHIVAN AR -36 | | | | |
| 1 | Nakhchivan | 994 | 36 | 36 5XX XX XX | 36 | 36 5XX XX XX |
| 2 | Naxtel network | 994 | 36 | 36 40 XX XX | 36 | 36 40 XX XX |
| 3 | Naxtel CDMA | 994 | 60 | 60 540 XX XX | 60 | 60 540 XX XX |
| 4 | Babek | 994 | 36 | 36 41 XX XX | 36 | 36 41 XX XX |
| 5 | Sharur | 994 | 36 | 36 42 XX XX | 36 | 36 42 XX XX |
| 6 | Shahbuz | 994 | 36 | 36 43 XX XX | 36 | 36 43 XX XX |
| 7 | Julfa | 994 | 36 | 36 46 XX XX | 36 | 36 46 XX XX |
| 8 | Ordubad | 994 | 36 | 36 47 XX XX | 36 | 36 47 XX XX |
| 9 | Kangarli | 994 | 36 | 36 48 XX XX | 36 | 36 48 XX XX |
| 10 | Sadarak | 994 | 36 | 36 49 XX XX | 36 | 36 49 XX XX |

Operadors móvil:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 1 | AZERCELL\_GSM | 994 | 50 | +994 50 XXX XXXX |
| 51 | +994 51 XXX XXXX |
| 2 | BAKCELL\_GSM | 994 | 55 | +994 55 XXX XXXX |
| 3 | AZERFON\_GSM | 994 | 70 | +994 70 XXX XXXX |
| 77 | +994 77 XXX XXXX |
| 4 | CATEL\_CDMA | 994 | 40 | +994 40 XXX XXXX |
| 5 | NAKHTEL\_ CDMA | 994 | 60 | +994 60 540 XXXX |

Regions CDMA:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 1 | REGİON\_ CDMA | 994 | 44 | +994 44 XXX XXXX |

Special service:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 1 | Servicio de Asistencia de operador | 994+code 11 (code B) |
| 2 | Asistencia de operador de consultas | +994 12 109 0000 |
|  | Llamadas interactivas | + 994 900 200 XXX |

Principales puntos de contacto:

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 1 | Baku International Switch  (24 hours) | Tel: | +994 12 430 26 31 |
|  | +994 12 430 26 34 |
|  | +994 12 344 00 00 (ext 219) |
| Fax: | +994 12 598 54 65 |
| 2 | Azercell\_GSM | Tel: | +994 50 221 00 34 |
|  | +994 50 210 00 81 |
| 3 | Azerfon\_GSM | Tel: | +994 12 370 18 72 |
|  | +994 70 201 08 77 |
| 4 | Bakcell\_GSM | Tel: | +994 55 590 09 89 |
|  | +994 12 598 30 99 |
|  | +994 12 498 94 44 |
|  | +994 55 310 04 52 |
| 5 | International  Relations and  Accounting Center of  MC&IT | Tel: | +994 12 598 43 77 |
|  | +994 50 323 71 73 |
|  | +994 12 498 79 05 |
| Fax: | +994 12 598 48 40 |
| e-mail | [hhaciyev@behm.az](mailto:hhaciyev@behm.az)  [telecom@behm.az](mailto:telecom@behm.az) |

Contacto:

Mrs. Sevinj Valieva  
Adviser, Regulation Department  
Ministry of Communications and Information Technologies  
33, Zarifa Aliyeva Str.  
AZ-1000 BAKU, AZERBAIJAN  
Tel: +994 12 598 0752  
Fax: +994 12 493 7363  
E-mail: [tsh.sevinc@mincom.gov.az](mailto:tsh.sevinc@mincom.gov.az)  
URL: [www.mincom.gov.az](http://www.mincom.gov.az)

**Dinamarca** **(indicativo de país +45)**

Comunicación del 1.VII.2011:

La *National IT and Telecom Agency (NITA)*, Copenhagen, anuncia las siguientes modificaciones al plan de numeración telefónica de Dinamarca:

• Atribución – Servicio de comunicación fijo

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *Operador* | *Series de números* | *Fecha de atribución* |
| TDC A/S | 9764XXXX, 9765XXXX, 9766XXXX | 1.X.2011 |

• Supresión – Servicio de comunicación fijo

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *Operador* | *Series de números* | *Fecha de supresión* |
| VIP Group ApS  Communicate A/S | 69885XXX  69889XXX | 6.VII.2011  30.VI.2011 |

• Supresión – Servicio de comunicación móvil

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *Operador* | *Series de números* | *Fecha de supresión* |
| Communicate A/S | 25988XXX, 25989XXX | 30.VI.2011 |

* Supresión – Servicio de comunicación de datos

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *Operador* | *Código* | *Fecha de supresión* |
| Daisy Net A/S | 16255 | 6.VII.2011 |

Contacto:

IT- and Mobile Division  
National IT and Telecom Agency Denmark (NITA)  
Holsteinsgade 63  
DK-2100 COPENHAGEN  
Dinamarca  
Tel: +45 3545 0000  
Fax: +45 3545 0010   
E-mail: [ltst@itst.dk](mailto:ltst@itst.dk)

**Liberia (indicativo de país +231)**

Comunicación del 11.VII.2011:

La *Liberia Telecommunications Authority,* Monrovia, anuncia la atribución de los números siguientes :

| (1) | (2) | | (3) | (4) |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| NDC (indicativo nacional de destino) o cifras iniciales del N(S)N (número nacional (significativo)) | Longitud del número N(S)N | | Utilización del número E.164 | Información adicional (Operador) |
| Longitud máxima | Longitud mínima |
| 90 3XX XXX | 8 | 8 | Servicio con recargo | Interactive Media Corporation |

Se ruega a todas las administraciones/EER que inicien en su red la programación necesaria de las nuevas series de números.

Contacto:

Liberia Telecommunications Authority  
12 Street Sinkor/Tubman Boulevard  
MONROVIA  
Liberia  
Fax: +231 2100 0020   
E-mail: supremegps@yahoo.com

**Tailandia (indicativo de país +66)**

Comunicación del 11.VII.2011:

La *National Broadcasting and Telecommunications Commission (NBTC)*, Bangkok, anuncia el plan nacional de numeración siguiente para Tailandia:

a) General:

La longitud mínima del número (sin el indicativo de país) es de: ocho (8) cifras.  
La longitud máxima del número (sin el indicativo de país) es de: nueve (9) cifras.

b) Esquema de numeración detallado:

| (1) | (2) | | (3) | (4) |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| NDC (indicativo nacional de destino) o cifras iniciales del N(S)N (número nacional (significativo)) | Longitud del número N(S)N | | Utilización del número E.164 | Información adicional |
| Longitud máxima | Longitud mínima |
| 21 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para Bangkok y alrededores: Nonthaburi, Pathum Thani y Samut Prakarn |
| 22 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para Bangkok y alrededores: Nonthaburi, Pathum Thani y Samut Prakarn |
| 23 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para Bangkok y alrededores: Nonthaburi, Pathum Thani y Samut Prakarn |
| 24 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para Bangkok y alrededores: Nonthaburi, Pathum Thani y Samut Prakarn |
| 25 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para Bangkok y alrededores: Nonthaburi, Pathum Thani y Samut Prakarn |
| 26 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para Bangkok y alrededores: Nonthaburi, Pathum Thani y Samut Prakarn |
| 27 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para Bangkok y alrededores: Nonthaburi, Pathum Thani y Samut Prakarn |
| 28 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para Bangkok y alrededores: Nonthaburi, Pathum Thani y Samut Prakarn |
| 29 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para Bangkok y alrededores: Nonthaburi, Pathum Thani y Samut Prakarn |
| 32 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región central: Ratchaburi, Phetchaburi y Prachuap Khirikhan |
| 33 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región este: Chacheongsao, Rayong y Chon Buri |
| 34 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región central: Nakhon Pathom, Samut Sakhon, Kanchanaburi y Samut Songkhram |
| 35 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región central: Pranakhon Sri Ayutthaya, Suphan Buri y Ang Thong |
| 36 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región central: Saraburi, Lopburi y Singburi |
| 37 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región este: Prachin Buri, Sa Kaeo y Nakhon Nayok |
| 38 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región este: Chacheongsao, Rayong y Chon Buri |
| 39 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región este: Chanthaburi y Trat |
| 42 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región noreste: Udon Thani, Nhongbua Lamphu, Nong Khai, Nakhon Phanom, Mukdahan, Sakon Nakhon y Loei |
| 43 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región noreste: Khon Kean, Roi Et, Maha Sarakham y Kalasin |
| 44 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región noreste: Nakhon Ratchasima, Surin, Buriram y Chaiyaphum |
| 45 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región noreste: Ubon Ratchathani, Amnat Charoen, Srisaket y Yasothon |
| 52 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región norte: Chiang Mai, Lamphun, Mae Hong Son y Chiang Rai |
| 53 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región norte: Chiang Mai, Lamphun, Mae Hong Son y Chiang Rai |
| 54 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región norte: Lampang, Phayao, Phrae y Nan |
| 55 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región norte: Phitsanulok, Uttaradit, Tak, Sukhothai y Kamphaeng Phet |
| 56 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para la región norte: Nakhon Sawan, Uthai Thani, Phichit Chainat y Phetchabun |
| 60 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios de VoIP (Voice over Internet Protocol) | Todo el país |
| 73 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para southern region: Yala, Pattani y Narathiwat |
| 74 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para southern region: Songkla, Phattalung y Satun |
| 75 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para southern region: Trang, Nakhon Sri Thammarat y Krabi |
| 76 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para southern region: Phuket y Phang-nga |
| 77 | 8 | 8 | Número geográfico de los servicios telefónicos fijos | Indicativo interurbano para southern region: Surat Thani, Chumpon y Ranong |
| 80 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 81 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 82 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 83 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 84 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 85 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 86 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 87 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 88 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 89 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios de VoIP (Voice over Internet Protocol) | Todo el país |
| 90 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 91 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 92 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 93 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 94 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 95 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 96 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 97 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 98 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |
| 99 | 9 | 9 | Número no geográfico de los servicios telefónicos móviles | Todo el país |

Longitud del número nacional (significativo) fijo: ocho (8) cifras  
Longitud del número nacional (significativo) para móvil y VoIP: nueve (9) cifras

Contacto:

National Broadcasting and Telecommunications Commission (NBTC)  
87 Soi Sailom, Phaholyothin Road  
Phayathai  
BANGKOK 10400  
Tailandia  
Tel: +66 2 271 0151 – 60 (ext. 902)  
Fax: +66 2 271 3518  
E-mail: [inter\_org@nbtc.go.th](mailto:inter_org@nbtc.go.th)

Cambios en las Administraciones/EER y otras entidades  
u Organizaciones

**Belice**

Comunicación del 26.VII.2011:

*Cambios de nombre, de dirección, de los números de teléfono y de fax y de dirección electrónica*

El *Ministry of Public Utilities, Transport, Communications and National Emergency Management*, Belmopan, anuncia que ha cambiado de nombre. A partir de ahora, su nombre será: «Ministry of Public Utilities, Information and Broadcasting». Y anuncia que su dirección ,sus números de teléfono y de fax, y su dirección electrónica han cambiado

Ministry of Public Utilities, Information and Broadcasting  
1st Floor East Block Building  
BELMOPAN   
Belice  
Tel: +501 8223336/+501 8222107   
Fax: +501 8220433   
E-mail: minister.sec@mysc.gov.bz

**Sudán**

Comunicación del 2.VIII.2011:

*Cambios de los números de fax y de dirección electrónica*

*Sudanese Mobile Telephone Company*, *Zain*, Khartoum, anuncia que sus númerosde fax y su dirección electrónica han cambiado

Sudanese Mobile Telephone Company, Zain  
8th Floor, Acoled Building Mogran  
P.O. Box 13588  
KHARTOUM   
Sudán  
Tel: +249 91 2300184   
Fax: +249 183797979   
E-mail: m.tangasawi@sd.zain.com

Restricciones de servicio

**Nota de la TSB**

Las comunicaciones de los siguientes países sobre las restricciones de servicio relativas a los diferentes servicios de telecomunicaciones internacionales ofrecidos al público se han publicado individualmente en el Boletín de Explotación de la UIT (BE):

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| *País*/*zona geográfica* | *BE* | *País*/*zona geográfica* | *BE* |
| Alemania | 788 (p.18) | Kenya | 748 (p.4) |
| Antigua y Barbuda | 798 (p.5) | Kuwait | 826 (p.13) |
|  |  | Líbano | 824 (p.10) |
| Arabia Saudita | 826 (p.13) | Malawi | 699 (p.6) |
| Argentina | 972 (p.4) | Maldivas | 766 (p.19) |
| Aruba | 776 (p.6) | Marruecos | 692 (p.8), 727 (p.5) |
| Australia | 726 (p.13, p.31) | Mauricio | 610 (p.6) |
| Barbados | 783 (p.5-6) | Nigeria | 829 (p.18) |
| Bélgica | 776 (p.36) | Noruega | 716 (p.17) |
| Belice | 845 (p.12) | Nueva Caledonia | 896 (p.18) |
| Bulgaria | 826 (p.13) | Países Bajos | 939 (p.8) |
| Caimanes (Islas) | 829 (p.7) | Pakistán | 827 (p.14), 852 (p.13) |
| Chipre | 802 (p.5), 825 (p.15), 828 (p.36), 871 (p.5), 889 (p.6) | Panamá | 839 (p.6) |
| Colombia | 835 (p.8) | Perú | 753 (p.9) |
| Curaçao, Sint Maarten, Bonaire, San Eustatius y Saba | 786 (p.7) | República Árabe Siria | 828 (p.38) |
| Dinamarca | 835 (p.5), 840 (p.4) | Rumania | 829 (p.18) |
| Dominica | 796 (p.4-5) | San Marino | 834 (p.18) |
| Emiratos Árabes | 724 (p.7), | Santa Lucía | 853 (p.12) |
| Unidos | 825 (p.15) | San Vicente y las Granadinas | 797 (p.21) |
| Eslovaquia | 790 (p.4), 798 (p.12), 853 (p.15) | Serbia | 804 (p.8), 955 (p.16) |
| Eslovenia | 609 (p.15), 711 (p.8) | Singapur | 829 (p.19) |
| Federación de Rusia | 635 (p.4) | Sri Lanka | 865 (p.11) |
| Fiji | 824 (p.10) | Sudafricana (Rep.) | 667 (p.11) |
| Finlandia | 704 (p.13) | Sudán | 827 (p.14) |
| Francia | 924 (p.12) | Suecia | 818 (p.11) |
| Gibraltar | 739 (p.13) | Swazilandia | 877 (p.16) |
| Groenlandia | 762 (p.7) | Trinidad y Tabago | 894 (p.15) |
| Guyana | 778 (p.6-11) | Turquesas y Caicos (Islas) | 841 (p.18) |
| Honduras | 799 (p.19) | Turquía | 828 (p.38) |
| Hungría | 911 (p.21) | Uruguay | 841 (p.20) |
| Indonesia | 726 (p.16, p.31), 844 (p.9) | Vanuatu | 740 (p.11) |
| Islandia | 802 (p.10) | Yémen | 828 (p.38) |
| Japón | 846 (p.16) |  |  |

Comunicaciones por intermediario (Call-Back)  
y procedimientos alternativos de llamada (Res. 21 Rev. PP-2002)

**Nota de la TSB**

Países/zonas geográficas para los cuales una información sobre las "Comunicaciones por intermediario (Call‑Back) y ciertos procedimientos alternativos de llamada no conformes con la reglamentación vigente":

|  |  |
| --- | --- |
| 1 | Afganistán |
| 2 | Albania |
| 3 | Arabia Saudita |
| 4 | Argelia |
| 5 | Armenia |
| 6 | Azerbaiyán |
| 7 | Bahamas |
| 8 | Bahrein |
| 9 | Belarús |
| 10 | Belice |
| 11 | Benin |
| 12 | Bonaire, San Eustatius y Saba |
| 13 | Bosnia y Herzegovina |
| 14 | Brasil |
| 15 | Brunei Darussalam |
| 16 | Burkina Faso |
| 17 | Burundi |
| 18 | Bután |
| 19 | Camboya |
| 20 | Camerún |
| 21 | Centroafricana |
| 22 | Chad |
| 23 | China |
| 24 | Chipre |
| 25 | Colombia |
| 26 | Comoras |
| 27 | Cook (Islas) |
| 28 | Costa Rica |
| 29 | Côte d'Ivoire |
| 30 | Cuba |
| 31 | Curaçao |
| 32 | Djibouti |
| 33 | Dominica |
| 34 | Ecuador |
| 35 | Egipto |
| 36 | Emiratos Árabes Unidos |
| 37 | Eritrea |
| 38 | Eslovaquia |
| 39 | Etiopía |
| 40 | Fiji |
| 41 | Filipinas |
| 42 | Gabón |
| 43 | Gambia |
| 44 | Ghana |
| 45 | Guinea |
| 46 | Guyana |
| 47 | Haití |
| 48 | Honduras |
| 49 | Hungría |
| 50 | India |
| 51 | Indonesia |
| 52 | Irán (República Islámica del) |
| 53 | Irlanda |
| 54 | Israel |
| 55 | Jamaica |
| 56 | Jordania |
| 57 | Kazajstán |
| 58 | Kenya |
| 59 | Kirguistán |
| 60 | Kiribati |
| 61 | Kuwait |
| 62 | La ex República Yugoslava de Macedonia |
| 63 | Lesotho |
| 64 | Letonia |
| 65 | Líbano |
| 66 | Lituania |
| 67 | Macao (China) |
| 68 | Madagascar |
| 69 | Malasia |
| 70 | Malawi |
| 71 | Malí |
| 72 | Marruecos |
| 73 | Mauricio |
| 74 | Mauritania |
| 75 | México |
| 76 | Moldova |
| 77 | Mónaco |
| 78 | Mozambique |
| 79 | Nicaragua |
| 80 | Níger |
| 81 | Nigeria |
| 82 | Nueva Caledonia |
| 83 | Omán |
| 84 | Pakistán |
| 85 | Panamá |
| 86 | Papua Nueva Guinea |
| 87 | Paraguay |
| 88 | Perú |
| 89 | Polonia |
| 90 | Qatar |
| 91 | Rep. Dem. del Congo |
| 92 | República Árabe Siria |
| 93 | Rumania |
| 94 | Samoa |
| 95 | San Marino |
| 96 | Seychelles |
| 97 | Sint Maarten |
| 98 | Sri Lanka |
| 99 | Sudafricana (Rep.) |
| 100 | Sudán |
| 101 | Suriname |
| 102 | Tailandia |
| 103 | Tanzanía |
| 104 | Tonga |
| 105 | Trinidad y Tabago |
| 106 | Túnez |
| 107 | Turquía |
| 108 | Tuvalu |
| 109 | Ucrania |
| 110 | Uganda |
| 111 | Venezuela |
| 112 | Viet Nam |
| 113 | Wallis y Futuna |
| 114 | Yemen |
| 115 | Zambia |
| 116 | Zimbabwe |

Se ruega a todos los países/zonas geográficas que prohíben las comunicaciones por intermediario (Call-Back) de notificarlo debidamente a la UIT a la siguiente dirección de correo electrónico: e-mail [tsbtson@itu.int](mailto:tsbtson@itu.int)

# ENMIENDAS A LAS PUBLICACIONES DE SERVICIO

Abreviaturas utilizadas

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **ADD** | insertar |  | **PAR** | párrafo |
| **COL** | columna |  | **REP** | reemplazar |
| **LIR** | Leer |  | **SUP** | suprimir |
| **P** | página(s) |  |  |  |

Nomenclátor de las estaciones costeras  
(Lista IV)  
22.a edición  
y Suplementos N.os 1 y 2

(Enmienda N.° 4)

**EST Estonia**

**P** 591 **REP** nota H por la siguiente:

H Conferencias radiotelefónicas (mínimo 3 min.)

1. Tasa terrestre

MF: 0.– DEG/min.  
 HF: 0.– DEG/min.  
 VHF: 0.– DEG/min.  
 VHF/LLSD: 0.– DEG/min.

2. Tasa de línea:

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  |  | DTS / SDR / DEG | |
|  |  | Par appel *Per call* Por llamada | Par minute *Per minute* Por minuto |
| a) | EST – Appel local (taxe de la station: 0.– DTS) / *Local call* *(station charge: 0.–* *SDR)* /  Llamada local (tasa de la estación: 0.– DEG)  – Appel vers réseaux mobiles locaux (taxe de la station: 0.– DTS) / *Call to local mobile  networks* *(station charge: 0.–* *SDR)* / Llamada hacia redes móviles locales (tasa de la   estación: 0.– DEG) | 0.–   0.– | 0.–   0.– |
| b) | AND, AUT, BEL, CAN, CZE, D, DNK, E, F, FNL, G, GEO, GIB, GRC, HOL, I, IRL, LIE, LUX, NOR, POL, POR, S, SUI, USA | 0.– | 0,10 |
| c) | ARM, BUL, CYP, HNG, ISL, LTU, LVA, MCO, ROU, RUS (excepté réseaux privés séries 75xx / except private networks 75xx series / excepto redes privadas series 75xx), SMR, SVK, SVN, UKR | 0.– | 0,20 |
| d) | ALB, AZE, BIH, BLR, HRV, IND, KAZ, KGZ, MDA, MLT, MNE, SRB, TKJ, TKM, TUR, UZB | 0.– | 0,30 |
| e) | CVA, FRO, MKD | 0.– | 0,40 |
| f) | Autres pays et réseaux privés russes (séries 75xx) / *Other countries and Russian private networks* *75xx series* / Otros países y redes privadas rusas (series 75xx) | 0.– | 1,50 |
| g) | Inmarsat | 0.– | 6,50 |

Nomenclátor de las estaciones de barco y de las asignaciones  
a identidades del servicio móvil marítimo  
(Lista V)  
1a edición, 2011  
  
Sección VI

**ADD**

|  |  |
| --- | --- |
| **CV66** | Diallo & Macedo - Companhia de Navegaçăo Lda, Praia, Cabo Verde. Tel.: +238 2616244, E-Mail: [dialloemacedo@hotmail.com](mailto:dialloemacedo@hotmail.com) *Persona de contacto: Eunice Macedo* |
| **DJ01** | Djibouti Telecom, 3, Boulevard G. Pompidou, B.P.: 2105 Djibouti, Djibouti. Tel.: +253 352777/351110, Fax: +253 355757, E-Mail: [dg-djibtel@intnet.dj](mailto:dg-djibtel@intnet.dj), URL: [www.adjib.dj](http://www.adjib.dj) |
| **GR18** | Radio Marine Electronics, 150, Kolokotroni Str., Piraeus 18536, Greece |

**REP**

|  |  |
| --- | --- |
| **CY02** | Azores Radio Communications Services Ltd., Cyprus Radio Communications Services Ltd., 12 Nafpliou Street, P.O. Box 3128, CY-3300 Limassol, Cyprus. Tel.: +357 25 355595, Fax: +357 25 379886, E-Mail: [azores@cytanet.com.cy](mailto:azores@cytanet.com.cy) *Persona de contacto: Kyriacos Papallis* |
| **CY03** | Telaccount Overseas Ltd., Agiou Andreou 100, 3rd Floor, P.O. Box 50127,  CY-3601 Limassol, Cyprus. Tel.: +357 25 846650, Fax: +357 25 348361, E-Mail: [aviolaris@telaccountoverseas.com](mailto:aviolaris@telaccountoverseas.com) *Persona de contacto: Antonis Kasios (Communication Manager)* |
| **CY05** | Satlink (Maritime Services) Limited, 89, Omonia Avenue, 3048 Limassol, Cyprus. Tel.: +357 25 576037, Fax: +357 25 570868, E-Mail: [satlink@satlink.com.cy](mailto:satlink@satlink.com.cy) *Personas de contactos: Kathy Koutsopapa, Despina Panayiotou Theodossiou* |
| **CY06** | Cyprus Telecommunications Authority, Telecommunications Street, Dasoupolis,  P.O. Box 24929, CY-1396, Lefkosia, Cyprus. Tel.: +357 22 310202, +357 22 310203, Fax: +357 22 494940, Tlx.: 288 cyta cy,  E-Mail: [accounts@cyta.com.cy](mailto:accounts@cyta.com.cy) *Persona de contacto: Christodoulos Demetriou* |

**REP**

|  |  |
| --- | --- |
| **CY07** | Unicom Management Services (Cyprus) Limited, Oasis Centre, Corner Gladstone/Karaiskakis Street, P.O. Box 56674, CY-3032 Limassol, Cyprus. Tel.: +357 25 890000, +357 25 890076, Fax: +357 25 358397, +357 25 890089,  E-Mail: [m.lomakin@scf-group.com](mailto:m.lomakin@scf-group.com) *Persona de contacto: Mikhail Lomakin (Communication Support Engineer),  Tel. Mbl.: +357 99 586041* |
| **CY08** | One Net Limited, P.O. Box 59649, CY-4011 Limassol, Cyprus. Tel.: +357 25 828999, +357 25342213, Fax: +357 25 342213, E-Mail: [chrystalla.g@onenet.com.cy](mailto:chrystalla.g@onenet.com.cy) *Persona de contacto: Chrystalla Georgiadou (Billing Administrator)* |
| **CY09** | NAPATEL LTD., 4, Alexandrias Str., Bridge Tower, 2nd floor,  CY-3013 Limassol - P.O.Box 71073, 3840 Limassol, Cyprus. Tel.: +357 25 818020, Fax: +357 25 818021, E-Mail: [info@nostrashipt.com](mailto:info@nostrashipt.com) *Persona de contacto: Adreas Philippou* |
| **JP03** | Kyoritsu Radio Service Co. Ltd., 6th Floor, Shiba 2-Chome Daimon Bldg.,  3-3, Shiba 2-Chome, Minato-ku, Tokyo 105-0014, Japan. Tel.: +81 3 5419-4770, Fax: +81 3 3451-6175, E-Mail: [kyoritsu@blue.ocn.ne.jp](mailto:kyoritsu@blue.ocn.ne.jp) *Persona de contacto: Choji Kawamura* |
| **JP07** | Marine Radio Service, Ltd., GOTANDA Mark Bldg., 8-11-13, Nishi-Gotanda,  Shinagawa-ku, Tokyo 141-0031, Japan. Tel.: +81 3 5437-8340, Fax: +81 3 5437-8344, E-Mail: [tmrs@gmrs.jp](mailto:tmrs@gmrs.jp) *Persona de contacto: Miwa Kawabata, E-mail:* [*kawabata@gmrs.jp*](mailto:kawabata@gmrs.jp) |
| **VT01** | Vietnam Telecom International (VTI), 97 Nguyen Chi Thanh, Hanoi 1000, Viet Nam. Tel.: +84 4 3773 4077, +84 4 38410013, Fax: +84 4 3835 7393,  E-Mail: [phamdominhhuong@vti.com.vn](mailto:phamdominhhuong@vti.com.vn), URL: [www.vnpt.com.vn](http://www.vnpt.com.vn) *Persona de contacto: Pham Do Minh Huong, Int'l Accounting & Settlement* |

Lista de números de identificación de expedidor de la tarjeta   
con cargo a cuenta para telecomunicaciones internacionales   
(Según la Recomendación UIT-T E.118 (05/2006))  
(Situación al 1 de enero de 2011)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.° 971 – 1.I.2011)  
(Enmienda N.° 10)

**P**  15 ***Chipre* ADD**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Identificación de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| Chipre | **Lemontel Ltd** 24 Stasikratous Street, 3rd Floor NICOSIA | **89 357 22** | Mr. Yiannos Michaelides Lemontel Ltd P.O. Box 22106 NICOSIA 1011 Tel: +357 2266 9933 Fax: +357 2266 9029 E-mail: info@lemontel.com | 12.VII.2011 |

Lista de indicativos de país de la Recomendación UIT-T E.164 asignados  
(Complemento de la Recomendación UIT-T E.164 (11/2010))  
(Situación al 15 de junio de 2011)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.o 982 – 15.VI.2011)  
(Enmienda N.o 3)

Indicativo/zona  País, zona geográfica o servicio   
de país geográfica

**Orden numérico**

**P  3        ADD**

211 Sudán del Sur (República de)

**Orden alfabético**

**P  13        ADD**

211 Sudán del Sur (República de)

Lista de indicativos de país o zona geográfica  
para el servicio móvil  
(Complemento de la Recomendación UIT-T E.212 (05/2008))  
(Situación al 1 de abril de 2010)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.o 953 – 1.IV.2010)  
(Enmienda N.o 4)

| Indicativo (MCC) | País o zona geográfica | Nota |
| --- | --- | --- |

**Orden numérico**

**P 7 ADD**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 659 | Sudán del Sur (República de) |  |

**Orden alfabético**

**P 12 ADD**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 659 | Sudán del Sur (República de) |  |

Indicativos de red para el servicio móvil (MNC) del   
plan de identificación internacional para redes públicas y usuarios   
(Según la Recomendación UIT-T E.212 (05/2008))  
(Situación al 15 de junio de 2010)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.o 958– 15.VI.2010)  
(Enmienda N.o 20)

**P 29 Suecia** ADD

| País/zona geográfica | MCC + MNC\* | Nombre de la Red/Operador |
| --- | --- | --- |
| Suecia | 240 33 | Mobile Arts AB |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* MCC : Mobile Country Code / Indicatif de pays du mobile / Indicativo de país para el servicio móvil  
 MNC : Mobile Network Code / Code de réseau mobile / Indicativo de red para el servicio móvil

Lista de códigos de puntos de señalización internacional (ISPC)  
(Según la Recomendación UIT-T Q.708 (03/1999))  
(Situación al 1 de mayo de 2011)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT No. 979 - 1.V.2011)  
(Enmienda No. 7)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| País/ Zona  geográfica | | Nombre único del punto de señalización | Nombre del operador del punto de señalización |
| ISPC | DEC |
| **P 29 China ADD** | | | |
| 4-127-7 | 9215 | BEI ISS | China Mobile |
| 4-128-0 | 9216 | BEI ITMG/SG | China Mobile |
| 4-128-1 | 9217 | SHANG ISS | China Mobile |
| 4-128-2 | 9218 | SHANG ITMG/SG | China Mobile |
| 4-128-3 | 9219 | GUANG ISS | China Mobile |
| 4-128-4 | 9220 | GUANG ITMG/SG | China Mobile |
| **P 80 La ex República Yugoslava de Macedonia ADD** | | | |
| 5-231-4 | 12092 | SKOPJE MGC1 | Mobik Telekomunikacii Dooel |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

ISPC: International Signalling Point Codes.

Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).

Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI).

Lista de códigos de zona/red de señalización (SANC)  
(Complemento de la Recomendación UIT-T Q.708 (03/1999))  
(Situación al 1 de julio de 2011)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT No. 983 - 1.VII.2011)  
(Enmienda No. 3)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Orden numérico ADD** | | |
| P 14 | 4-129 | China (República Popular de) |
| P 20 | 6-173 | Sudan del Sur (República de) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Orden alfabético ADD** | | |
| P 28 | 4-129 | China (República Popular de) |
| P 42 | 6-173 | Sudan del Sur (República de) |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

SANC: Signalling Area/Network Code.

Code de zone/réseau sémaphore (CZRS).

Código de zona/red de señalización (CZRS).

Plan de numeración nacional  
(Según la Recomendación UIT-T E. 129 (11/2009))

Web: www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html

Se solicita a las Administraciones que comuniquen a la UIT los cambios efectuados en sus planes de numeración nacional o que faciliten información sobre las páginas web consagradas a su respectivo plan de numeración nacional, así como los datos de las personas de contacto. Dicha información, de consulta gratuita para todas las Administraciones/EER y todos los proveedores de servicios, se incorporará en la página web del UIT‑T.

Además, se invita amablemente a las Administraciones a que, en sus páginas web sobre planes de numeración nacional o al enviar la información a UIT/TSB (e-mail: tsbtson@itu.int), utilicen el formato descrito en la Recomendación UIT‑T E.129. Se recuerda, por otra parte, a las Administraciones que deberán asumir la responsabilidad de la oportuna puesta al día de su información.

Durante el periodo del 1.VIII.2011 al 15.VIII.2011 han actualizado sus planes de numeración nacional de los siguientes países en las páginas web:

|  |  |
| --- | --- |
| País | Indicativo de país (CC) |
| Azerbaiyán | +994 |
| Burkina Faso | +226 |
| Montenegro | +382 |
| Nueva Caledonia | +687 |